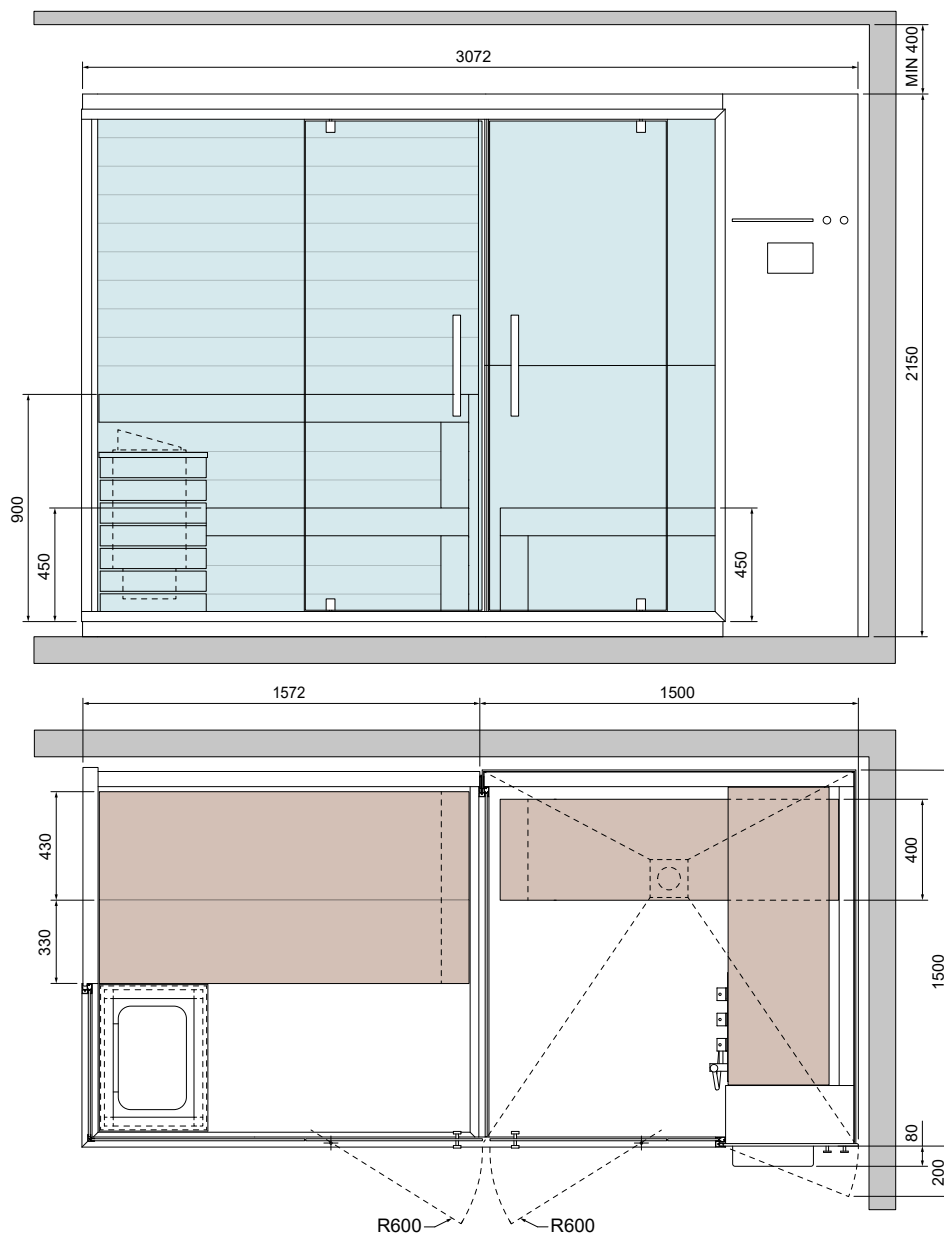


ETHOS G 307 x 150 - H.215
BAGNO TURCO + SAUNA
VERSIONE ANGOLO DX

SCHEDA TECNICA DATA SHEET

SAUNAVITA
SAUNA & HAMMAM



PREDISPOSIZIONI

LEGENDA:

A - Attacco a muro acqua fredda da 1/2" F.
1/2" F cold water wall connection.

B - Attacco a muro acqua calda da 1/2" F.
1/2" F hot water wall connection.



Pressione di esercizio:
- MIN 150 kPa (1,5 bar)
- MAX 300 kPa (3,0 bar)



Temperatura dell'acqua calda:
- MAX 60°C (140°F)

C - Uscita cavo alimentazione (trifase) 2 metri.
Power cable outlet (three phase) 2 meters.

D - Uscita cavo equipotenziale 2 metri / Equipotential cable outlet 2 meters.

E - Scarico sifonato da 1" M (es. scarico lavatrice) / 1" M siphoned drain (ex. washing machine drain).

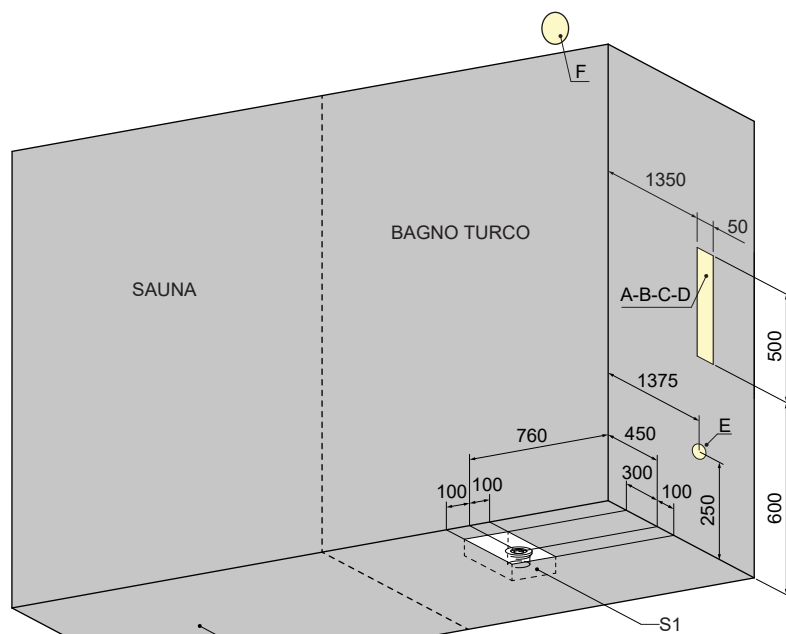
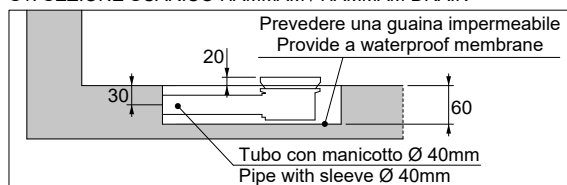
F - Possibile attacco per aspirazione verso l'esterno Ø 100mm / Possible connection for external suction Ø 100mm.

S1 - Scarico hammam Ø 40mm / Hammam drain Ø 40mm.

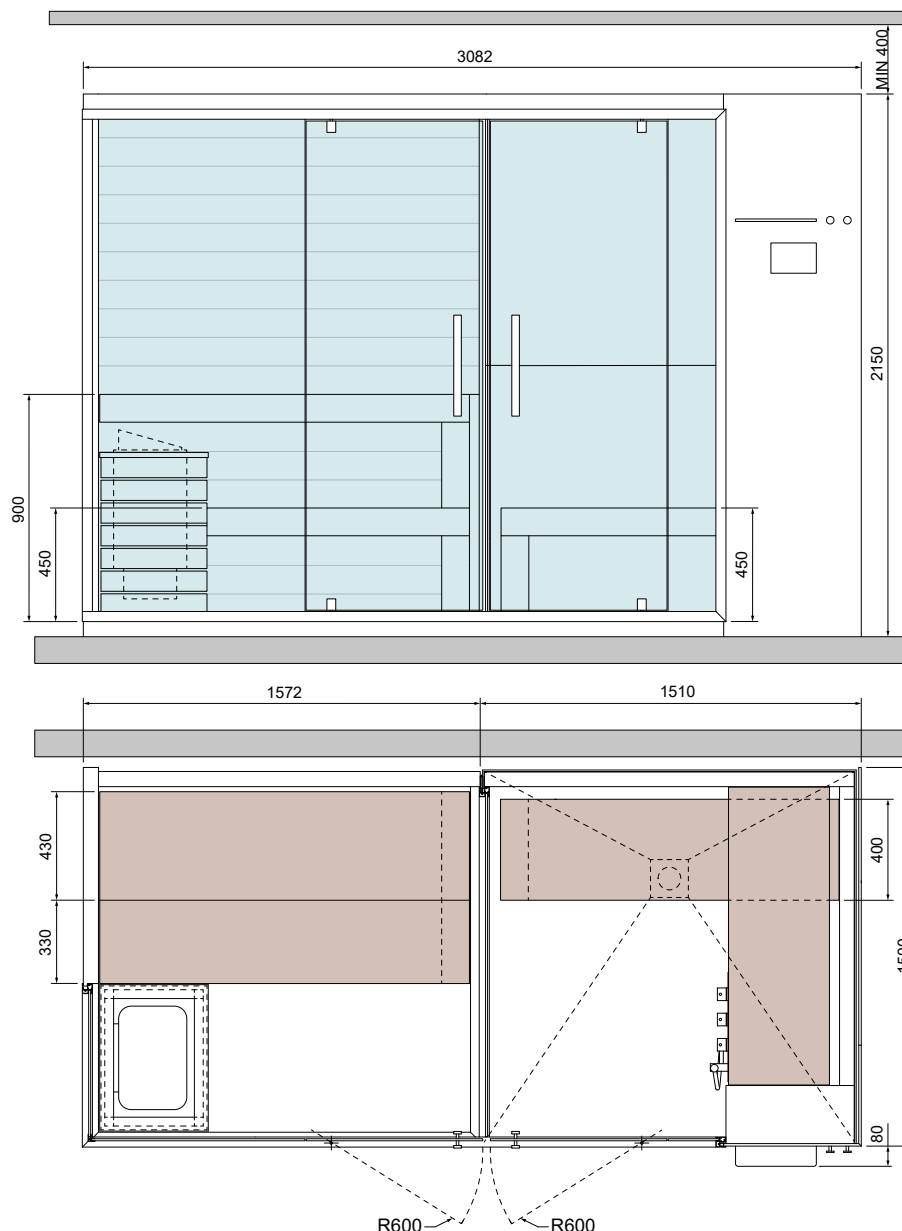
Se la pressione dell'acqua è superiore a quanto indicato, installare dei riduttori di pressione. Prevedere dei rubinetti di arresto fuori dall'ingombro del prodotto per la chiusura dell'acqua calda e fredda.

If the water pressure is higher than indicated, install of pressure reducers. Provide stop cocks outside from the size of the product for shutting off hot and cold water..

S1: SEZIONE SCARICO HAMMAM / HAMMAM DRAIN



NON PREVEDERE LO SCARICO NELLA SAUNA
THE SAUNA DOES NOT REQUIRE A DRAIN



PREDISPOSIZIONI

LEGENDA:

A - Attacco a muro acqua fredda da 1/2" F.

1/2" F cold water wall connection.

B - Attacco a muro acqua calda da 1/2" F.

1/2" F hot water wall connection.



Pressione di esercizio:
- MIN 150 kPa (1,5 bar)
- MAX 300 kPa (3,0 bar)



Temperatura dell'acqua calda:
- MAX 60°C (140°F)

C - Uscita cavo alimentazione (trifase) 2 metri.

Power cable outlet (three phase) 2 meters.

D - Uscita cavo equipotenziale 2 metri / Equipotential cable outlet 2 meters.

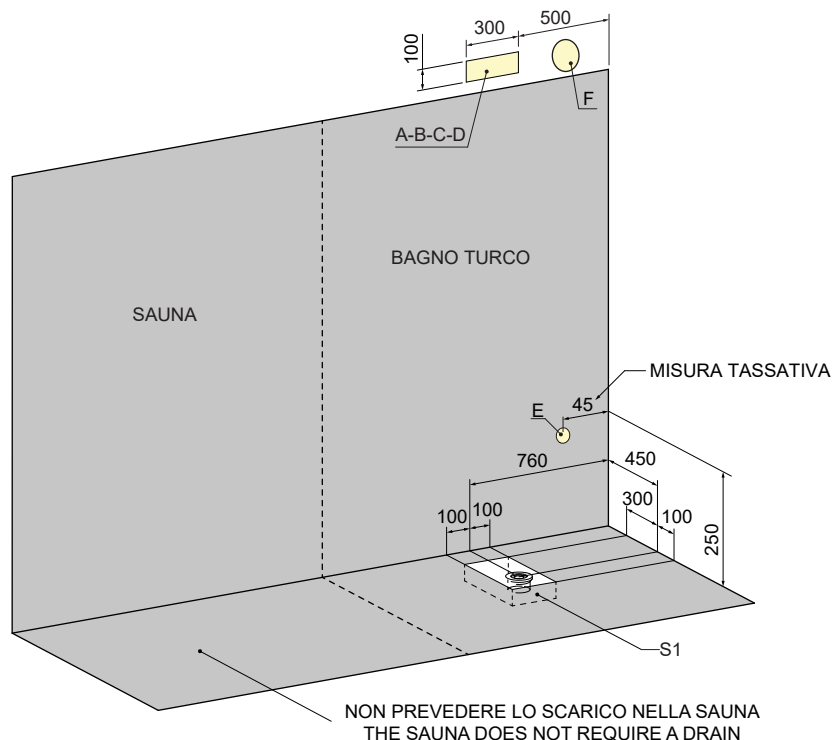
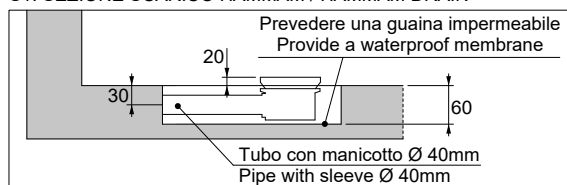
E - Scarico sifonato da 1" M (es. scarico lavatrice) / 1" M siphoned drain (ex. washing machine drain).

F - Possibile attacco per aspirazione verso l'esterno Ø 100mm / Possible connection for external suction Ø 100mm.

S1 - Scarico hammam Ø 40mm / Hammam drain Ø 40mm.

Se la pressione dell'acqua è superiore a quanto indicato, installare dei riduttori di pressione. Prevedere dei rubinetti di arresto fuori dall'ingombro del prodotto per la chiusura dell'acqua calda e fredda.
If the water pressure is higher than indicated, install of pressure reducers. Provide stop cocks outside from the size of the product for shutting off hot and cold water.

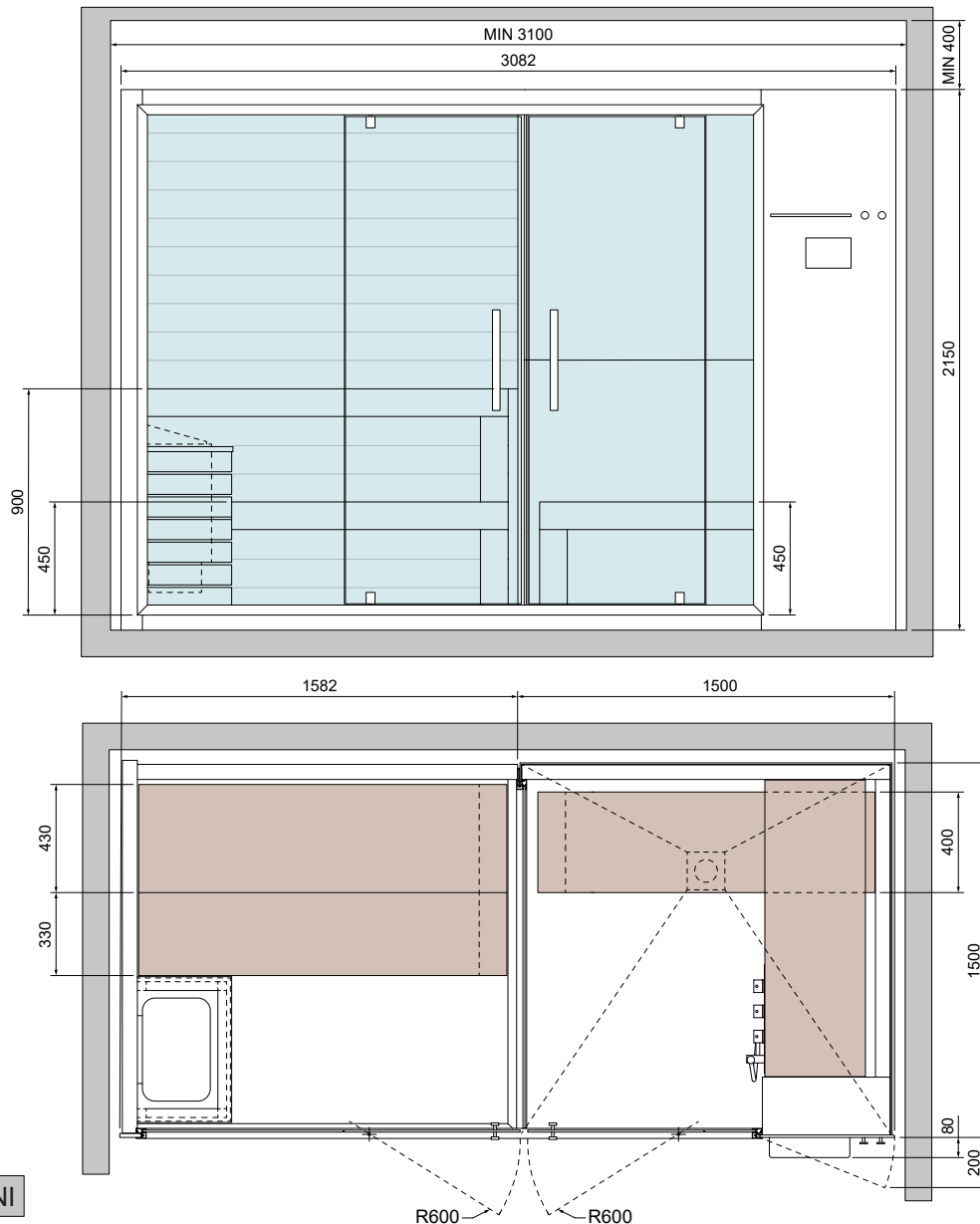
S1: SEZIONE SCARICO HAMMAM / HAMMAM DRAIN



ETHOS G 308 x 150 - H.215
BAGNO TURCO + SAUNA
VERSIONE NICCHIA DX

SCHEDA TECNICA DATA SHEET

SAUNAVITA
SAUNA & HAMMAM



PREDISPOSIZIONI

LEGENDA:

A - Attacco a muro acqua fredda da 1/2" F.
1/2" F cold water wall connection.

B - Attacco a muro acqua calda da 1/2" F.
1/2" F hot water wall connection.



Pressione di esercizio:
- MIN 150 kPa (1,5 bar)
- MAX 300 kPa (3,0 bar)



Temperatura dell'acqua calda:
- MAX 60°C (140°F)

C - Uscita cavo alimentazione (trifase) 2 metri.
Power cable outlet (three phase) 2 meters.

D - Uscita cavo equipotenziale 2 metri / Equipotential cable outlet 2 meters.

E - Scarico sifonato da 1" M (es. scarico lavatrice) / 1" M siphoned drain (ex. washing machine drain).

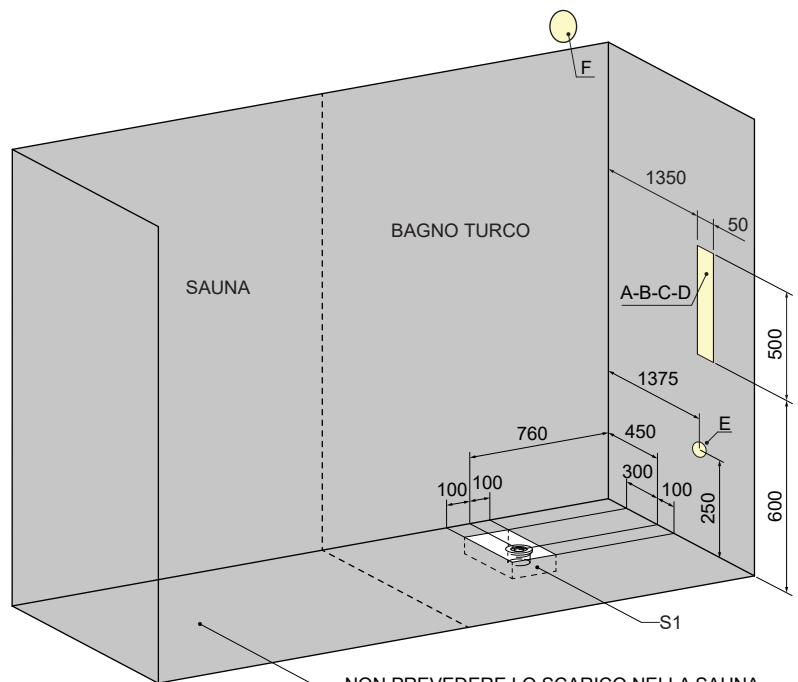
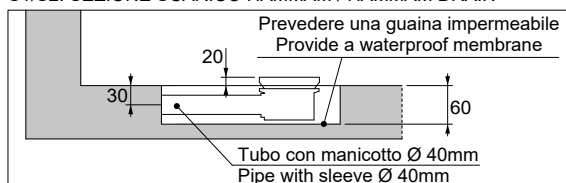
F - Possibile attacco per aspirazione verso l'esterno Ø 100mm / Possible connection for external suction Ø 100mm.

S1 - Scarico hammam Ø 40mm / Hammam drain Ø 40mm.

Se la pressione dell'acqua è superiore a quanto indicato, installare dei riduttori di pressione. Prevedere dei rubinetti di arresto fuori dall'ingombro del prodotto per la chiusura dell'acqua calda e fredda.

If the water pressure is higher than indicated, install of pressure reducers. Provide stop cocks outside from the size of the product for shutting off hot and cold water.

S1/S2: SEZIONE SCARICO HAMMAM / HAMMAM DRAIN



NON PREVEDERE LO SCARICO NELLA SAUNA
THE SAUNA DOES NOT REQUIRE A DRAIN

PREDISPOSIZIONE ELETTRICA ED IDRAULICA ELECTRIC AND HYDRAULIC PREPARATION

SAUNAVITA

SAUNA & HAMMAM

IT:

- I valori di ingombro sono espressi in mm. Le dimensioni reali possono variare di ± 10 mm.
- L'altezza minima del rivestimento delle piastrelle prive di sporgenze è pari all'altezza del box. Nelle pareti non ci devono essere lavorazioni tipo greche o tronchetti.
- Lasciare minimo 400 mm in altezza intorno al prodotto necessario per il montaggio.

GB:

- The overall dimension values are expressed in mm. The actual dimensions may be ± 10 mm.
- The minimum height of the coating of the tiles devoid of projections is equal to the height of the box. On the walls there must be processes like Greek or ankle.
- Leave at least 400 mm in height around the product required for mounting.

SICUREZZA SAUNA:

Le saune sono costruite e collaudate in conformità alle norme Europee, per garantire la massima sicurezza dell' utilizzatore.

COLLEGAMENTI:

- Il collegamento elettrico deve essere effettuato da personale abilitato;
- L' impianto elettrico dello stabile deve essere conforme alle norme CEI 64.8 protetto da un interruttore differenziale;
- L' interruttore differenziale deve avere una corrente funzionale nominale non superiore a 30mA e un' apertura minima dei contatti di 3 mm. L' interruttore deve essere portato in posizione "chiuso" ("on") solo per il tempo di impiego dell' apparecchio, in seguito andrà rimesso in posizione "aperto" ("off"). L' interruttore non deve essere raggiungibile dalla persona che sta utilizzando l' apparecchio;
- L' impianto di terra deve essere efficiente e conforme alle disposizioni CEI;
- Il collegamento elettrico dell' apparecchiatura deve essere eseguito in modo fisso e permanente;
- Nel caso in cui la sauna venga montata in un locale bagno, rispettare le seguenti disposizioni;
- L' interruttore deve essere posto al di fuori delle zone 1, 2, 3, con grado protezione all' acqua IPX4 (CEI 64-8/7).
- L'installazione idraulica va eseguita da personale qualificato nel rispetto delle disposizioni di legge e delle norme di sicurezza.

AVVERTENZA:

In caso di inosservanza, anche solo parziale, delle condizioni di sicurezza, decade quindi sia la garanzia che la responsabilità del produttore per eventuali danni diretti o indiretti provocati dal prodotto. La decadenza della garanzia, nell'ipotesi sopra indicata avrà come conseguenze la sostituzione dei soli pezzi che saranno riconosciuti difettosi, senza coprire i costi derivati dalla manodopera necessaria alla rimozione del prodotto.

SAUNA SAFETY:

Saunas are manufactured and tested in according with European standards to guarantee maximum user safety.

ELECTRICAL CONNECTION:

- Electrical connection must be performed by qualified person;
- The electrical power supply must be in compliance with CEI 64.8 (or national harmonized standard) and protected by an isolating switch;
- The isolating switch must have a power functional input not exceeding 30 mA and a minimum opening of the contact of 3 mm. The switch must be brought into the "closed" position ("on") only during the use, than it will bring back on "open" position ("off"). The switch should not be accessible by the person who is using the device;
- The electrical ground system must be efficient and complies with IEC;
- The electrical connection of the equipment shall be performed in a fixed and permanent way;
- If the sauna is to be installed in a bathroom area, the following requirement must be followed;
- The electrical connection must be specified as water protection category IPX4 and set away from areas 0, 1 (CEI 64-8/7 in Italy).
- The hydraulic installation must be carried out by qualified personnel in compliance with legal provisions and safety standards.

WARNING:

In the event of failure, even partial, of the security conditions, decays then be guaranteed that the responsibility of the producer for any director indirect damages caused by the product. The decay of the warranty, the assumption mentioned above will have consequences as the substitution it just the pieces that will be recognized as defective, without cover the costs arising from the labor required for the removal of the product.

ETHOS G	POTENZA - RATED POWER				PRESISTENZE RESISTANCE	KW TOTALI TOTAL KW	TENSIONE VOLTAGE	MASSIMO ASSORBI- MENTO - MAXIMUM ABSORPTION
	FUNZ. NORMALE NORMAL OPERATION		FUNZ. BIOSAUNA BIOSAUNA OPERATION					
307 x 150 x H.215	SAUNA	4.5 kW	SAUNA	-	3 x 1.5 kW	8.5 kW	400 V - 3 N	15.0 A
	HAMMAM	4.0 kW	HAMMAM	-	2 x 2.0 kW			
307 x 150 x H.215 BIOSAUNA	SAUNA	6.0 kW	SAUNA	4.0 kW + 2.0 kW	3 x 2.0 kW + 1 x 2.0 kW	10.0 kW	400 V - 3 N	18.0 A
	HAMMAM	4.0 kW	HAMMAM	4.0 kW	2 x 2.0 kW			
308 x 150 x H.215	SAUNA	4.5 kW	SAUNA	-	3 x 1.5 kW	8.5 kW	400 V - 3 N	15.0 A
	HAMMAM	4.0 kW	HAMMAM	-	2 x 2.0 kW			
308 x 150 x H.215 BIOSAUNA	SAUNA	6.0 kW	SAUNA	4.0 kW + 2.0 kW	3 x 2.0 kW + 1 x 2.0 kW	10.0 kW	400 V - 3 N	18.0 A
	HAMMAM	4.0 kW	HAMMAM	4.0 kW	2 x 2.0 kW			

GRUPPO GEROMIN S.r.l.

Via I° Maggio n°5 (zona Industriale)

30029 San Stino di Livenza VE

Tel. +39 0421 312249 / +39 0421 312250

http: www.gruppogeromin.com - email: info@gruppogeromin.com